

31993D0540

L 263/51

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ

22.10.1993

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА
от 18 октомври 1993 година
за одобряване на някои изменения в Споразумението за сътрудничество в борбата срещу замърсяването
на Северно море с нефт и с други опасни вещества (Споразумение от Бон)

(93/540/ЕИО)

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската икономическа общност, и по-специално член 130г от него,

като взе предвид предложението на Комисията ⁽¹⁾,

като взе предвид становището на Европейския парламент ⁽²⁾,

като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет ⁽³⁾,

като има предвид, че с Решение 84/358/ЕИО ⁽⁴⁾ Съветът одобри на 28 юни 1984 г. Споразумението за сътрудничество в борбата срещу замърсяването на Северно море с нефт и с други опасни вещества, подписано в Бон на 13 септември 1983 г.;

като има предвид, че на тяхната първа среща, проведена в Бон от 19 до 22 септември 1989 г. договарящите страни по споразумението се споразумяха по редица изменения, насочени към включването в споразумението на разпоредби относно дейностите по наблюдение на замърсяването, с цел да се осигури прилагането на параграфи от 46 до 50 от Декларацията на министрите, приета по време на Втората международна конференция за защита на Северно море, проведена в Лондон на 24 и 25 ноември 1987 г.;

като има предвид, че договарящите страни решиха, също така, да изменят демаркационната зона на Скагерак, предвидена в член 2, буква а) от споразумението;

като има предвид, че измененията могат да влязат в сила, само след като са одобрени от всички договарящи страни в съответствие с член 16, параграф 2 от споразумението,

РЕШИ:

Член 1

Измененията в Споразумението за сътрудничество в борбата срещу замърсяването на Северно море с нефт и с други опасни вещества (Споразумение от Бон), приети от договарящите страни на тяхната първа среща, проведена в Бон от 19 до 22 септември 1989 г., се одобряват от името на Европейската икономическа общност.

Текстът на решението относно тези изменения е приложен към настоящото решение.

Член 2

Председателят на Съвета, от името на Европейската икономическа общност, нотифицира правителството депозитар, посочено в член 16, параграф 2 от споразумението, за приемането на инструмента за одобрение.

Съставено в Люксембург на 18 октомври 1993 година.

За Съвета

Председател

A. BOURGEOIS

⁽¹⁾ ОВ С 114, 5.5.1992 г., стр. 13.

⁽²⁾ ОВ С 42, 15.2.1993 г., стр. 36.

⁽³⁾ ОВ С 287, 4.11.1992 г., стр. 1.

⁽⁴⁾ ОВ L 188, 16.7.1984 г., стр. 7.